

**Wurde anlässlich der  
12. Ratssitzung vom  
11. November 2010  
genehmigt.**

**Geschäftsbericht des  
Grossen Stadtrates  
von Luzern  
über das Amtsjahr  
2010 (vom 1.1.2010 bis 31.8.2010)**

Luzern, 20. Oktober 2010

<b>Inhaltsverzeichnis</b>	<b>Seite</b>
<b>1 Geschäftsleitung des Grossen Stadtrates von Luzern</b>	<b>3</b>
<b>2 Ratspräsidium und Stimmenzählende</b>	<b>3</b>
<b>3 Sitzungen des Grossen Stadtrates von Luzern</b>	<b>4</b>
<b>4 Behandelte Geschäfte 2010</b>	<b>5</b>
4.1 Geschäfte (Stand 31. August 2010)	5
4.2 Im Amtsjahr 2010 behandelte Geschäfte	6
4.2.1 Vorlagen zuhanden der Stimmberechtigten	6
4.2.2 Vorlagen in der Kompetenz des Rates	7
4.2.3 Berichte	8
4.2.4 Motionen	9
4.2.5 Postulate	10
4.2.6 Interpellationen	12
4.2.7 Schriftliche Anfragen	15
4.2.8 Wahlen	15
4.2.9 Diverses	16
<b>5 Geschäfte, die auf das neue Amtsjahr 2010/2011 übertragen werden</b>	<b>16</b>
5.1 Vorlagen zuhanden der Stimmberechtigten	16
5.2 Vorlagen in der Kompetenz des Rates	17
5.3 Berichte	17
5.4 Motionen	17
5.5 Postulate	18
5.6 Interpellationen	21
5.7 Schriftliche Anfragen	22
5.8 Diverses	22

# 1 Geschäftsleitung des Grossen Stadtrates von Luzern

Die Geschäftsleitung setzte sich wie folgt zusammen:

Ratspräsident:	Marcel Lingg
Ratsvizepräsident:	Rolf Krummenacher
Fraktionschef der CVP-Fraktion:	Markus Mächler
Fraktionschefin der FDP-Fraktion:	Laura Grüter Bachmann bis 30. Juni 2010 Martin Merki ab 1. Juli 2010
Fraktionschefin der G/JG-Fraktion:	Edith Lanfranconi-Laube
Fraktionschef der SP-Fraktion:	Markus Elsener bis 30. Juni 2010 Dominik Durrer ab 1. Juli 2010
Fraktionschef der SVP-Fraktion:	Werner Schmid
Stadtschreiber:	Toni Göpfert (beratende Stimme)

# 2 Ratspräsidium und Stimmenzählende

Ratspräsident:	Marcel Lingg
Ratsvizepräsident:	Rolf Krummenacher
Stimmenzähler/in:	Andrea Mathys-Imhof Andreas Wüest
Stimmenzähler-Stellvertreterinnen:	Luzia Mumenthaler-Stofer Stefanie Wyss

### 3 Sitzungen des Grossen Stadtrates von Luzern

#### An Sitzungen haben stattgefunden:

Grosser Stadtrat – davon 5 (13) den ganzen Tag	8	(17)
Geschäftsleitung	5	(10)
Baukommission	7	(15)
Bürgerrechtskommission	7	(18)
Geschäftsprüfungskommission	8	(17)
Sozialkommission	5	(10)
Spezialkommission Teilrevision Gemeindeordnung	6	(00)

( ) = Vorjahr, bzw. verlängertes Amtsjahr vom 1. September 2008 bis 31. Dezember 2009

## 4 Behandelte Geschäfte 2010

### 4.1 Geschäfte (Stand 31. August 2010)

	Übertrag 1.1.2010	Eingänge 2010	Total	erledigt	unerledigt
Vorlagen zuhanden der Stimmberechtigten	04	11 (34)	15	6 (31)	9
Vorlagen in der Kompetenz des Rates	05	18 (34)	23	20 (41)	3
Berichte	01	1 (04)	2	2 (05)	0
Motionen	08	13 (25)	21	11 (35)	10
Postulate	09	53 (65)	62	22 (82)	40
Interpellationen	12	32 (43)	44	24 (59)	20
Schriftliche Anfragen	02	1 (04)	3	2 (02)	1
Wahlen	00	12 (14)	12	12 (14)	00
Diverses/Petitionen/Initiativen/ Volksmotionen	04	5 (10)	9	3 (10)	6
<b>Total</b>	<b>45</b>	<b>146 (233)</b>	<b>191</b>	<b>102 (279)</b>	<b>89</b>

( ) = Vorjahr, bzw. verlängertes Amtsjahr vom 1. September 2008 bis 31. Dezember 2009

## 4.2 Im Amtsjahr 2010 behandelte Geschäfte

### 4.2.1 Vorlagen zuhanden der Stimmberechtigten

	Berichte und Anträge	Ratssitzung	Beschluss
1.	35/2009 vom 9. September 2009: <b>Voranschlag 2010</b> Die Referendumsfrist ist unbenützt abgelaufen.	14.01.2010	Beschlossen
2.	47/2009 vom 11. November 2009: <b>Masterplan öffentliche WC-Anlagen der Stadt Luzern</b> Die Referendumsfrist ist unbenützt abgelaufen.	04.03.2010	Beschlossen
3.	51/2009 vom 16. Dezember 2009: <b>Kantonalisierung Stadtpolizei und Friedensrichteramt. Übergangsregelung</b> Die Referendumsfrist ist unbenützt abgelaufen.	04.03.2010	Beschlossen
4.	2/2010 vom 13. Januar 2010: <b>Teilrevision der Gemeindeordnung im Zusammenhang mit der Fusion von Littau und Luzern</b> Wurde am 13. Juni 2010 von den Stimmberechtigten angenommen.	25.03.2010	Mit Änderungen beschlossen
5.	5/2010 vom 27. Januar 2010: <b>Quartierheizung Staffelnhof: Umsetzung der Absichtserklärung zum Fusionsvertrag, nachhaltige Weiterentwicklung</b> Die Referendumsfrist ist unbenützt abgelaufen.	25.03.2010	Beschlossen
6.	9/2010 vom 3. März 2010 und 31. März 2010: <b>Geschäftsbericht 2009 und Rechnung 2009</b> Die Referendumsfrist läuft am 1. September 2010 ab.	24.06.2010	Beschlossen

#### 4.2.2 Vorlagen in der Kompetenz des Rates

	Berichte und Anträge	Ratssitzung	Beschluss
1.	49/2009 vom 2. Dezember 2009: <b>Neuwahl der Urnenbüros für die Amtsdauer vom 1. Januar 2010 bis 30. Juni 2013</b>	07.01.2010	Beschlossen
2.	50/2009 vom 2. Dezember 2009: <b>Wahl der Mitglieder und des Präsidiums Schulpflege Stadt Luzern 2010</b>	07.01.2010	Beschlossen
3.	52/2009 vom 16. Dezember 2009 <b>Zusicherung des Luzerner Stadtbürgerrechts an Schweizerinnen und Schweizer</b>	14.01.2010	Beschlossen
4.	53/2009 vom 22. Dezember 2009 <b>Zusicherung des Luzerner Stadtbürgerrechts an ausländische Staatsangehörige</b>	14.01.2010	mit Änderung beschlossen
5.	54/2009 vom 22. Dezember 2009 <b>Parlamentarische Verordnung über die delegierten Aufgaben von höchster Bedeutung im Rahmen des Beteiligungs- und Beitragscontrollings</b>	04.03.2010	Beschlossen
6.	1/2010 vom 27. Januar 2010 <b>Gesamtplanung 2010–2014</b>	04.03.2010	Beschlossen
7.	3/2010 vom 27. Januar 2010 <b>Ersatz der zentralen Verkehrssteuerung (ZVS) der Stadt Luzern</b>	25.03.2010	Beschlossen
8.	4/2010 vom 27. Januar 2010 <b>Zusicherung des Luzerner Stadtbürgerrechtes an ausländische Staatsangehörige</b>	04.03.2010	Beschlossen
9.	6/2010 vom 24. Februar 2010 <b>Zusicherung des Luzerner Stadtbürgerrechtes an ausländische Staatsangehörige</b>	25.03.2010	Beschlossen
10.	10/2010 vom 24. März 2010 <b>Verkauf des Grundstücks Nr. 2982, rechtes Ufer, Mettenwylstrasse, Luzern</b>	20.05.2010	Beschlossen
11.	11/2010 vom 24. März 2010 <b>Zusicherung des Luzerner Stadtbürgerrechtes an ausländische Staatsangehörige</b>	29.04.2010	Beschlossen
12.	12/2010 vom 24. März 2010 <b>Erteilung des Luzerner Stadtbürgerrechtes an Schweizerinnen und Schweizer</b>	29.04.2010	Beschlossen

13.	13/2010 vom 24. März 2010 <b>Verlängerung der Frist zur Behandlung der Initiative "Luzern mit Strom ohne Atom"</b>	20.05.2010	Beschlossen
14.	14/2010 vom 31. März 2010 <b>Luzerner Pensionskasse – Genehmigung Prozessvergleich Kreuzbuchstrasse 33 bis 35</b>	10.06.2010	Beschlossen
15.	15/2010 vom 31. März 2010 <b>Rechnung 2009 der Gemeinde Littau</b>	24.06.2010	Beschlossen
16.	16/2010 vom 14. April 2010 <b>Zusicherung des Luzerner Stadtbürgerrechtes an ausländische Staatsangehörige</b>	20.05.2010	Beschlossen
17.	18/2010 vom 28. April 2010 <b>Abschreibung von Motionen und Postulaten</b>	24.06.2010	Mit Änderungen beschlossen
18.	19/2010 vom 5. Mai 2010 <b>Fusion Littau-Luzern. Schlussbericht des Umsetzungsprojekts</b>	24.06.2010	Beschlossen
19.	20/2010 vom 19. Mai 2010 <b>Zusicherung des Luzerner Stadtbürgerrechtes an ausländische Staatsangehörige</b>	10.06.2010	Beschlossen
20.	21/2010 vom 19. Mai 2010 <b>Erteilung des Luzerner Stadtbürgerrechtes an Schweizerinnen und Schweizer</b>	10.06.2010	Beschlossen

#### 4.2.3 Berichte

		<b>Ratssitzung</b>	<b>Beschluss</b>
1.	45/2009 vom 28. Oktober 2009: <b>Auf dem Weg zur Salle Modulable: Standortbestimmung und Vision</b>	29.04.2010	Mit 8 Protokollbemerkungen zur Kenntnis genommen
2.	Vom 4. Januar 2010: <b>Geschäftsbericht des Grossen Stadtrates von Luzern über das Amtsjahr 2008/2009</b>	04.03.2010	Genehmigt



#### 4.2.4 Motionen

		Ratssitzung	Beschluss
1.	462, David Roth namens der SP-Fraktion, vom 1. Dezember 2008: <b>Cannabis-Tests in Luzern</b>	14.01.2010	Zurückgezogen
2.	475, Philipp Federer namens der G/JG-Fraktion, vom 30. Januar 2009: <b>Für eine ausgewogene Informationspolitik</b>	25.03.2010	Überwiesen
3.	477, Beat Züsli und Luzia Vetterli namens der SP-Fraktion sowie Urs Wollenmann und Werner Schmid namens der SVP-Fraktion, vom 2. Februar 2009: <b>Kommunikation bei Wahlen und Abstimmungen</b>	25.03.2010	Überwiesen
4.	482, Katharina Hubacher namens der G/JG-Fraktion, vom 13. Februar 2009: <b>Mietzinszuschüsse für Familien</b>	25.03.2010	Abgelehnt
5.	507, Albert Schwarzenbach und Verena Zellweger-Heggli namens der CVP-Fraktion, vom 31. März 2009: <b>Massnahmen gegen die Abwanderung der Studierenden der Hochschule Luzern Wirtschaft</b>	20.05.2010	Als Postulat überwiesen
6.	516, Korintha Bärtsch namens der G/JG-Fraktion vom 8. Mai 2009: <b>Velocity Luzern</b>	20.05.2010	Als Postulat überwiesen und abgeschrieben
7.	560, Yves Holenweger namens der SVP-Fraktion, vom 9. Dezember 2009: <b>Minarettverbot ist in laufende BZO-Revision aufzunehmen</b>	20.05.2010	Zurückgezogen
8.	1, Daniel Wettstein, vom 4. Januar 2010: <b>Kapellbrückenbilder – Revision Hängeordnung</b>	04.03.2010	Abgelehnt
9.	14, Werner Schmid namens der SVP-Fraktion, vom 27. Januar 2010: <b>Keine Demonstration im Luzerner Stadtzentrum an Samstagen vor 17.00 Uhr</b>	20.05.2010	Abgelehnt
10.	15, Albert Schwarzenbach namens der CVP-Fraktion und Dominik Durrer namens der SP/JUSO-Fraktion, vom 29. Januar 2010: <b>Salle Modulable: Der Stadtrat soll weitere Standorte in der Stadtregion prüfen – so zum Beispiel die "Emmenweid" in Emmen</b>	29.04.2010	Überwiesen

- |     |  |            |            |
|-----|--|------------|------------|
| 11. | Motion 33, Franziska Bitzi Staub namens der Spezialkommission Revision Gemeindeordnung, vom 8. März 2010:<br><b>Baldige Revision Gemeindeordnung</b> | 10.06.2010 | Überwiesen |
|-----|--|------------|------------|

#### 4.2.5 Postulate

		Ratssitzung	Beschluss
1.	526, Jörg Krähenbühl namens der SVP-Fraktion, vom 22. Juni 2009: <b>Für einen neuen Aufnahmeprozess in die Sozialhilfe</b>	04.03.2010	Überwiesen und abgeschrieben
2.	532, Andreas Wüest namens der SP-Fraktion, vom 20. Juli 2009: <b>Informatikstrategie: Open Source Software einführen</b>	14.01.2010	Abgelehnt
3.	537, David Roth und Ylfete Fanaj namens der SP-Fraktion, vom 9. September 2009: <b>Jugendarbeitslosigkeit bekämpfen – Lehrabgängerinnen und Lehrabgänger weiterbeschäftigen</b>	14.01.2010	Überwiesen
4.	545, Yves Holenweger namens der SVP-Fraktion, vom 26. Oktober 2009: <b>Unterlöchli: Der Landverkauf muss überprüft werden</b>	25.03.2010	Abgelehnt
5.	551, David Roth und Luzia Vetterli namens der SP-Fraktion, vom 11. November 2009: <b>Kulturpolitik in der Stadt Luzern: Rettet den Kulturkompromiss!</b>	29.04.2010	Teilweise überwiesen
6.	555, Martin Merki namens der FDP-Fraktion, vom 11. November 2009: <b>Die Betriebskosten der Salle Modulable müssen finanzierbar sein</b>	29.04.2010	Überwiesen
7.	559, Dominik Durrer, Markus Elsener und Beat Züsli namens der SP-Fraktion, vom 7. Dezember 2009: <b>Eine zweite Chance für die Salle Modulable</b>	29.04.2010	Zurückgezogen
8.	561, Elisabeth Zanolli-Kronenberg namens der SVP-Fraktion, vom 14. Dezember 2009: <b>Eine 1.-August-Feier auch wieder in Luzern</b>	10.06.2010	Abgelehnt

9.	563, Agatha Fausch Wespe namens der G/JG-Fraktion und Alex Schönenberger namens der SP-Fraktion, vom 28. Dezember 2009: <b>Aus Erfahrungen lernen: Projekt-Evaluation der Gemeindefusion erweitern</b>	14.01.2010	Teilweise überwiesen
10.	2, Luzia Vetterli und Dominik Durrer namens der SP/JUSO-Fraktion sowie Katharina Hubacher und Hans Stutz namens der G/JG-Fraktion und Rolf Kruppenacher, vom 4. Januar 2010: <b>Programmatische Bestimmungen in der GO?</b>	14.01.2010	Teilweise überwiesen
11.	4, Martin Merki namens der FDP-Fraktion, vom 5. Januar 2010: <b>Qualitativ gute Kopien auf die Spreuerbrücke</b>	04.03.2010	Teilweise überwiesen
12.	5, Urs Wollenmann namens der SVP-Fraktion, vom 6. Januar 2010: <b>Das Volk soll mitreden - für einen Probe-Aushang der Schumacher-Bilder auf der Kapellbrücke</b>	04.03.2010	Abgelehnt
13.	8, David Roth namens der SP/JUSO-Fraktion und Edith Lanfranconi-Laube namens der G/JG-Fraktion, vom 12. Januar 2010: <b>Instandsetzung des Kulturraums UG</b>	25.03.2010	Überwiesen
14.	10, Urs Wollenmann namens der SVP-Fraktion, vom 21. Januar 2010: <b>Für einen Test eines Brennstoffzellen-Hybridbusses in Luzern</b>	04.03.2010	Abgelehnt
15.	12, Monika Senn Berger und Stefanie Wyss namens der G/JG-Fraktion, vom 25. Januar 2010: <b>Ateliers für Handwerk und Kultur</b>	20.05.2010	Zurückgezogen
16.	18, Luzia Vetterli namens der SP/JUSO-Fraktion und Korintha Bärtsch namens der G/JG-Fraktion, vom 10. Februar 2010: <b>800 attraktive Veloparkplätze für die Universität</b>	04.03.2010	Überwiesen
17.	21, Markus Elsener namens der SP/JUSO-Fraktion, vom 22. Februar 2010: <b>Faires Sparpaket 2011 – keine Umverteilung von unten nach oben!</b>	10.06.2010	Überwiesen
18.	30, Luzia Mumenthaler-Stofer namens der SP/JUSO-Fraktion und Edith Lanfranconi-Lauber namens der G/JG-Fraktion, vom 2. März 2010: <b>Waldtage</b>	20.05.2010	Überwiesen und abgeschrieben

19.	40, Edith Lanfranconi-Laube und Agatha Fausch Wespe namens der G/JG-Fraktion, Theres Vinatzer und Luzia Mumenthaler-Stofer namens der SP/JUSO-Fraktion und Verena Zellweger-Heggli, vom 23. März 2010: <b>Mittagstisch-Angebot für die Oberstufe</b>	29.04.2010	Überwiesen
20.	46, Luzia Vetterli und Luzia Mumenthaler-Stofer namens der SP/JUSO-Fraktion, vom 1. April 2010: <b>Berücksichtigung weicher Faktoren beim Projekt Starke Stadtregion</b>	24.06.2010	Überwiesen
21.	53, Désirée Stocker namens der GLP-Fraktion, vom 19. April 2010: <b>Velofahrunterricht in der 5. Klasse weiterhin durch die Polizei</b>	29.04.2010	Überwiesen
22.	60, Hans Stutz und Philipp Federer namens der G/JG-Fraktion, vom 10. Mai 2010: <b>Folgekosten der Bauverzögerung – Keine städtische Unterstützung für den FCL!</b>	20.05.2010	Überwiesen und abgeschrieben

#### 4.2.6 Interpellationen

		Ratssitzung	Beschluss
1.	534, Monika Senn Berger, vom 13. August 2009: <b>Elternbildung</b>	04.03.2010	Beantwortet
2.	541, Dominik Durrer und Patricia Infanger namens der SP-Fraktion, vom 14. Oktober 2009: <b>Luzerner Allmend: Energetischer Aufbruch in der Stadt Luzern?</b>	04.03.2010	Beantwortet
3.	543, Werner Schmid namens der SVP-Fraktion, vom 22. Oktober 2009: <b>Die Probleme des Bahnhofplatzes verlagern sich auf andere Strassen und Plätze – und die Stadt schaut schon wieder nur zu?</b>	20.05.2010	Beantwortet
4.	546, Anton Holenweger namens der SVP-Fraktion, vom 26. Oktober 2009: <b>Landverkauf Unterlöchli: Ist die Stadt übervorteilt worden?</b>	25.03.2010	Beantwortet
5.	547, Urs Wollenmann namens der SVP-Fraktion, vom 26. Oktober 2009: <b>Gilt die Meinungsäusserungsfreiheit für alle?</b>	25.03.2010	Beantwortet

6.	548, Monika Senn Berger namens der G/JG-Fraktion, vom 27. Oktober 2009: <b>Welche Auswirkungen hat das Ja zur Initiative für zahlbares Wohnen?</b>	20.05.2010	Beantwortet
7.	549, Philipp Federer, vom 28. Oktober 2009: <b>Unhaltbare Emissionen beim Club Opera und bei der Bäckerei Meile</b>	20.05.2010	Beantwortet
8.	550, Dominik Durrer namens der SP-Fraktion, vom 29. Oktober 2009: <b>verkehr(t)gesperrt</b>	25.03.2010	Beantwortet
9.	552, Werner Schmid und Urs Wollenmann namens der SVP-Fraktion, vom 11. November 2009: <b>Sanierung Seebad – Sponsoring durch ewl</b>	20.05.2010	Beantwortet
10.	556, Dominik Durrer und Luzia Vetterli namens der SP-Fraktion sowie Monika Senn Berger und Hans Stutz namens der G/JG-Fraktion, vom 2. Dezember 2009: <b>Stadtentwicklung an der Industriestrasse, WohnWerk Luzern: Verpassen wir die Chance?</b>	14.01.2010	Beantwortet
11.	557, Urs Wollenmann namens der SVP-Fraktion, vom 4. Dezember 2009: <b>Salle Modulable: Wann kommt die Kostenwahrheit auf den Tisch?</b>	29.04.2010	Beantwortet
12.	558, Korintha Bärtsch namens der G/JG-Fraktion, vom 7. Dezember 2009: <b>Sanierung und Erweiterung Segelbootshafen Tribshorn</b>	14.01.2010	Beantwortet
13.	3, Agatha Fausch Wespe namens der G/JG-Fraktion, vom 4. Januar 2010: <b>Das Hotel Gütsch, eine moderne Festung im Wald?</b>	04.03.2010	Beantwortet
14.	9, Martin Merki namens der FDP-Fraktion, vom 18. Januar 2010: <b>Welche Auswirkungen hat die verlangsamte Aufstockung der Luzerner Polizei auf die Sicherheit in der Stadt Luzern?</b>	04.03.2010	Beantwortet
15.	11, Urs Wollenmann, Philipp Federer und Werner Schmid, vom 25. Januar 2010: <b>Was geschieht mit der Fassadenmalerei des Wirtshauses zur Schmiede?</b>	24.06.2010	Beantwortet
16.	13, Urs Wollenmann namens der SVP-Fraktion, vom 26. Januar 2010: <b>Fragen zur Anti-WEF-Demo vom 23. Januar 2010</b>	20.05.2010	Beantwortet

17.	20, Theres Vinatzer und Luzia Vetterli namens der SP/JUSO-Fraktion und Agatha Fausch Wespe namens der G/JG-Fraktion, vom 12. Februar 2010: <b>Haben Menschen mit einer Behinderung in der Stadt Luzern eine Chance auf Einbürgerung?</b>	20.05.2010	Beantwortet
18.	22, Markus Elsener namens der SP/JUSO-Fraktion, 22. Februar 2010: <b>Wer hat in den letzten Jahren von den Steuersenkungen wie viel profitiert?</b>	10.06.2010	Beantwortet
19.	25, David Roth namens der SP/JUSO-Fraktion, vom 26. Februar 2010: <b>Welche Auswirkungen haben die kantonalen Sparpläne bei der Denkmalpflege auf die Stadt Luzern?</b>	25.03.2010	Beantwortet
20.	28, Laura Grüter Bachmann und Sonja Döbeli Stirnemann namens der FDP-Fraktion, vom 2. März 2010: <b>Entwicklung Seetalplatz mit dem Projekt "Epsilon optimiert"; Finanzielle Auswirkungen für die Stadt Luzern</b>	25.03.2010	Beantwortet
21.	35, David Roth namens der SP/JUSO-Fraktion sowie Monika Senn Berger und Stefanie Wyss, vom 15. März 2010: <b>Wie verlief die Vergabe des Geissmättli?</b>	25.03.2010	Beantwortet
22.	47, Dominik Durrer namens der SP/JUSO-Fraktion, vom 31. März 2010: <b>Aktualisierung der Finanzplanung der Stadt Luzern</b>	29.04.2010	Beantwortet
23.	54, Markus Mächler, Thomas Gmür und Verena Zellweger-Heggli namens der CVP-Fraktion, vom 20. April 2010: <b>Kommt die Sportförderung zu kurz?</b>	24.06.2010	Beantwortet
24.	61, Martin Merki namens der FDP-Fraktion, vom 10. Mai 2010: <b>Bauverzögerungen auf der Allmend – Auswirkungen auf die Stadt Luzern</b>	20.05.2010	Beantwortet

#### 4.2.7 Schriftliche Anfragen

	Beantwortung	Beschluss
1. 554, Verena Zellweger-Heggli namens der CVP-Fraktion, vom 30.11.2009: <b>Gesprächsaufnahme mit der Luzerner IG Allmend (Liga/"Hunde-Liga")?</b>	29.04.2010	Beantwortet
2. 562, Markus Mächler, vom 15.12.2009: <b>Bussen wegen Abfallsäcken</b>	10.06.2010	Beantwortet

#### 4.2.8 Wahlen

	Ratssitzung
1. Wahl des Präsidenten des Grossen Stadtrates für das Amtsjahr 2010	07.01.2010
2. Wahl der Vizepräsidentin des Grossen Stadtrates für das Amtsjahr 2010	07.01.2010
3. Wahl der Stimmenzähler/innen des Grossen Stadtrates für das Amtsjahr 2010	07.01.2010
4. Wahl der Stimmenzähler-Stellvertreter/innen des Grossen Stadtrates für das Amtsjahr 201	07.01.2010
5. Wahl der Geschäftsprüfungskommission des Grossen Stadtrates auf 3 Amtsjahre	07.01.2010
6. Wahl der Bürgerrechtskommission des Grossen Stadtrates auf 3 Amtsjahre	07.01.2010
7. Wahl der Baukommission des Grossen Stadtrates auf 3 Amtsjahre	07.01.2010
8. Wahl der Sozialkommission des Grossen Stadtrates auf 3 Amtsjahre	07.01.2010
9. Wahl der Spezialkommission Teilrevision Gemeindeordnung	07.01.2010
10. Luzern Plus: Wahl städtischer Delegierter	07.01.2010
11. REAL: Mandatierung Vorstand und Delegierter	07.01.2010
12. Sozial-BeratungsZentrum Amt Luzern: Wahl städtische Delegation	07.01.2010

#### 4.2.9 Diverses/Petitionen/Initiativen/Volksmotionen

	Ratssitzung	Beschluss
1. Bericht und Antrag 7/2010 vom 24. Februar 2010: <b>Nachhaltige städtische Mobilität</b> Die Volksabstimmung findet am 26. September 2010 statt.	29.04.2010	Mit Änderung und einer Protokollbemerkung beschlossen
2. Bericht und Antrag 17/2010 vom 21. April 2010: <b>Volksinitiative Rettet die "Schmiede" – Stopp den Abbruchplänen der Stadt Luzern</b> Die Volksabstimmung findet am 26. September 2010 statt.	24.06.2010	Beschlossen
3. Petition vom 28. Februar 2009: <b>Plakate gegen Frauengewalt</b>	29.04.2010	Mit einer Änderung genehmigt

### 5 Geschäfte, die auf das neue Amtsjahr 2010/2011 übertragen werden

#### 5.1 Vorlagen zuhanden der Stimmberechtigten

1. 40/2008 vom 24. September 2008:  
**Reglement über das Bestattungs- und Friedhofswesen Revision**  
Anlässlich der GPK-Sitzung vom 20.11.2008 wurde Rückweisung beantragt. Das Geschäft wurde sistiert.
2. 8/2010 vom 3. März 2010:  
**Luzern Tourismus**
3. 24/2010 vom 14. Juli 2010:  
**Spitex Luzern Littau, Leistungsvereinbarung 2011–2013, Bürgschaft**
4. 25/2010 vom 14. Juli 2010:  
**Finanzierung Velodienste der Stadt Luzern 2011–2015**
5. 26/2010 vom 14. Juli 2010:  
**Werterhaltung der Kunstbauten 2010–2014; Rahmenkredit**
6. 28/2010 vom 25. August 2010:  
**Reglement über die Einbürgerungskommission der Stadt Luzern**



7. 29/2010 vom 25. August 2010:  
**Reglement über die Organisation der städtischen Volksschulen**
8. 30/2010 vom 25. August 2010:  
**Reglement über die Nutzung des öffentlichen Grundes**
9. 31/2010: vom 25. August 2010:  
**Bestattungs- und Friedhofswesen**

## 5.2 Vorlagen in der Kompetenz des Rates

### Berichte und Anträge

1. 22/2010 vom 23. Juni 2010:  
**Stadtarchiv, Neubau auf dem Areal Kantonsschule Reussbühl: Wettbewerbs- und Projektierungskredit**
2. 23/2010 vom 6. Juli 2010:  
**Zusicherung des Luzerner Stadtbürgerrechtes an ausländische Staatsangehörige**
3. 27/2010 vom 14. Juli 2010:  
**Kabeltrassees der Strassenbeleuchtung, Sanierung**

## 5.3 Berichte

### Berichte

Keine

## 5.4 Motionen

1. 553, Katharina Hubacher namens der G/JG-Fraktion, vom 23.11.2009:  
**Taxibetriebsbewilligungen an die Umweltbelastungen anpassen**
2. 27, Josef Wicki namens der FDP-Fraktion, vom 2. März 2010:  
**Revision der Bau- und Zonenordnung: Erneuerbare Energie als relevantes Kriterium für intensivere Bodennutzung**
3. 31, Verena Zellweger-Heggli namens der CVP-Fraktion, vom 3. März 2010:  
**Anpassung bzw. Ergänzung der Namensbezeichnung der entsprechenden Direktion: "Direktion für Bildung, Sport und Kultur"**

4. 41, Theres Vinatzer namens der SP/JUSO-Fraktion, vom 23. März 2010:  
**Strategiebericht zum Pflegepersonalmangel in der Stadt Luzern**
5. 48, Josef Wicki, namens der FDP-Fraktion, vom 7. April 2010:  
**Bebauungsplan für Zentrumszone Reussbühl im Rahmen eines Architekturwettbewerbes**
6. 50, András Özvegyi namens der GLP-Fraktion, vom 15. April 2010:  
**Smart-Meter-Pilotprojekt – Strom-Sparpotenzial von 10 %**
7. 71, Luzia Mumenthaler-Stofer namens der SP/JUSO-Fraktion, Philipp Federer namens der G/JG-Fraktion und Urs Wollenmann, vom 7. Juni 2010:  
**Leitbild Sport und Sportförderung in der Stadt Luzern**
8. 74, David Roth und Andreas Wüest namens der SP/JUSO-Fraktion, vom 9. Juni 2010:  
**Verwaltungsratshonorare gehören in die Stadtkasse**
9. 75, Urs Wollenmann und Jörg Krähenbühl namens der SVP-Fraktion, vom 10. Juni 2010:  
**Wer in Luzern wohnt, soll auch in Luzern steuern**
10. 93, Manuela Jost namens der GLP-Fraktion, vom 29. Juli 2010:  
**Erhöhung der Luzerner Wertschöpfung durch Cleantech**

## 5.5 Postulate

- 
1. 16, Hans Stutz und Philipp Federer namens der G/JG-Fraktion, vom 1. Februar 2010:  
**Erarbeitung von Varianten bei den Budgets der Stadt Luzern, mit Einbezug einer Steuerfuss-Erhöhung um einen Zwanzigstel ab 2011**
  2. 19, Luzia Vetterli namens der SP/JUSO-Fraktion, vom 10. Februar 2010:  
**Anonymisierte Bewerbungen für mehr Chancengleichheit**
  3. 23, Urs Wollenmann namens der SVP-Fraktion, vom 22. Februar 2010:  
**Standortwahl SML und Musikhochschule – Synergien verwirklichen, Stiftungswünsche berücksichtigen, vorhandene Räume nutzen, Landressourcen schonen**
  4. 24, Nina Laky namens der SP/JUSO-Fraktion, vom 23. Februar 2010:  
**Platz für Jugendkultur in Luzern Nord – wo bestehen Chancen?**
  5. 34, Agatha Fausch-Wespe namens der G/JG-Fraktion und Theres Vinatzer namens der SP/JUSO-Fraktion, vom 9. März 2010:  
**Neuer Stadtplan für die fusionierte Stadt Luzern-Littau**
  6. 39, Albert Schwarzenbach namens der CVP-Fraktion, vom 22. März 2010:  
**Konkrete Ziele für die Mitarbeit im Metropolitanraum Zürich**
  7. 42, Daniel Wettstein namens der FDP-Fraktion, vom 26. März 2010:  
**Zeigt das Littering-Gesetz in Luzern Wirkung?**

8. 43, Martin Merki namens der FDP-Fraktion, vom 30. März 2010:  
**Für einen ideellen Campus und vermehrte Zusammenarbeit zwischen Musikhochschule und Salle Modulable**
9. 49, Josef Wicki und René Baumann namens der FDP-Fraktion, vom 7. April 2010:  
**15-Minuten-Takt für Bahnhof Littau**
10. 55, Daniel Erni namens der SVP-Fraktion, vom 21. April 2010:  
**Gleich günstige Strompreise in der ganzen, fusionierten Stadt Luzern**
11. 56, Jörg Krähenbühl, vom 22. April 2010:  
**Begegnung von Jung und Alt – mit Erzählcafés und Ausstellungen**
12. 57, Edith Lanfranconi-Laube namens der G/JG-Fraktion, Nina Laky und Ylfete Fanaj namens der SP/JUSO-Fraktion und Désirée Stocker namens der GLP-Fraktion, vom 23. April 2010:  
**Lehrstellen in der städtischen Verwaltung für Jugendliche ohne geregelten Aufenthalt**
13. 58, Pius Suter namens der CVP-Fraktion, vom 3. Mai 2010:  
**Optimierung Theaterplatz**
14. 66, Werner Schmid und Urs Wollenmann namens der SVP-Fraktion, vom 14. Mai 2010:  
**Stopp dem projektierten neuen Verkehrsregime am Schlossberg – dem Quartier und den Bewohnern zuliebe**
15. 68, Katharina Hubacher namens der G/JG-Fraktion, vom 21. Mai 2010:  
**Im Kinder und Jugendbereich nicht sparen**
16. 69, Katharina Hubacher namens der G/JG-Fraktion, vom 7. Juni 2010:  
**Ein City-Beach-Feeling in den Strassen von Luzern**
17. 77, David Roth und Nina Laky namens der SP/JUSO-Fraktion, vom 14. Juni 2010:  
**Keine Geschäfte mit verantwortungslosen Banken**
18. 78, Hans Stutz und Stefanie Wyss namens der G/JG-Fraktion, vom 17. Juni 2010:  
**Für ein wissenschaftlich begleitetes Pilotprojekt "Kontrollierter Verkauf von Cannabis"**
19. 79, Theres Vinatzer namens der SP/JUSO-Fraktion, vom 28. Juni 2010:  
**Pflegefinanzierung: Ausgleichszahlung des Kantons an die Gemeinden für 2011**
20. 80, David Roth und Nina Laky namens der SP/JUSO-Fraktion, vom 28. Juni 2010:  
**Problemlösung bei Kinderbettelei**
21. 81, Dominik Durrer, Luzia Vetterli, Patricia Infanger und Theres Vinatzer namens der SP/JUSO-Fraktion, vom 30. Juni 2010:  
**Flächendeckende Parkgebühren für die Stadt Luzern**
22. 82, Markus Elsener, Nina Laky, Andreas Wüest und Ylfete Fanaj namens der SP/JUSO-Fraktion, vom 30. Juni 2010:  
**Senkung des Beitrags ans KKL Luzern**
23. 83, Patricia Infanger, Andreas Wüest, Luzia Mumenthaler-Stofer und Alice Heijman namens der SP/JUSO-Fraktion, vom 30. Juni 2010:  
**SteuerinspektorInnen für die Stadt Luzern**

24. 84, Luzia Vetterli, Andreas Wüest, David Roth und Theres Vinatzer namens der SP/JUSO-Fraktion, vom 30. Juni 2010:  
**Zweckbindung Anteil Kurtaxe für touristische Infrastrukturen in der Stadt Luzern**
25. 85, David Roth, Alice Heijman, Dominik Durrer und Patricia Infanger namens der SP/JUSO-Fraktion, vom 30. Juni 2010:  
**Verkehrsführung bei Baustellen: Optimum statt Maximum**
26. 86, Theres Vinatzer, David Roth, Luzia Mumenthaler-Stofer und Luzia Vetterli namens der SP/JUSO-Fraktion, vom 30. Juni 2010:  
**Lernen von Littau: Abgabe bei der Erstellung von Neubauten**
27. 87, Dominik Durrer, Alice Heijman, Markus Elsener und Ylfete Fanaj namens der SP/JUSO-Fraktion, vom 30. Juni 2010:  
**Senkung der Entlöhnung Stadtrat um 10 % und Grosser Stadtrat um 5 %**
28. 88, Alice Heijman, Dominik Durrer, Luzia Vetterli und Markus Elsener namens der SP/JUSO-Fraktion, vom 30. Juni 2010:  
**Erhöhung Ertrag Vermietung städtischer Infrastrukturen für kommerzielle Zwecke**
29. 89, Daniel Wettstein namens der FDP-Fraktion, vom 6. Juli 2010:  
**Gegen die schleichende Abschaffung der Quartierpolizei**
30. 91, Ylfete Fanaj namens der SP/JUSO-Fraktion, vom 20. Juli 2010:  
**Fallzahlbelastung im Vormundschaftsbereich**
31. 92, Josef Wicki namens der FDP-Fraktion, vom 16. Juli 2010:  
**Stadtverkehr: Busspuren öffnen für Motorradfahrer**
32. 94, Josef Wicki namens der FDP-Fraktion, vom 29. Juli 2010:  
**Stadtentwicklung Reussbühl: Externer Projektleiter für Zentrumszone Reussbühl – Ausdehnung des Perimeters auf die Zentrumszone Fluhmühle**
33. 96, Urs Wollenmann und Werner Schmid namens der SVP-Fraktion, vom 12. August 2010:  
**Mittagstisch: Die Schule ist für die Kinder da – nicht umgekehrt!**
34. 97, Katharina Hubacher namens der G/JG-Fraktion, vom 18. August 2010:  
**Busfahrten zum Bahnhof bevorzugen**
35. 98, Edith Lanfranconi-Laube namens der G/JG-Fraktion, vom 18. August 2010:  
**Anbindung der Entwicklungsgebiete im Tribschenquartier an das Busnetz**
36. 99, Korintha Bärtsch namens der G/JG-Fraktion, vom 18. August 2010:  
**Flankierende Massnahmen zum Rontalzubringer zügig umsetzen: Beschleunigung des Busverkehrs zwischen Ebikon und Luzern**
37. 100, Korintha Bärtsch und Katharina Hubacher namens der G/JG-Fraktion, vom 18. August 2010:  
**Attraktiverer ÖV für das Rontal und die Stadt: Verlängerung der Linie 1 bis zum Bahnhof Ebikon**
38. 101, Manuela Jost namens der GLP-Fraktion, vom 27. August 2010:  
**Erarbeitung der Vergabekriterien im Sinne des Prinzips der Gleichbehandlung**

39. 103, Luzia Vetterli namens der SP/JUSO-Fraktion, vom 31. August 2010:  
**Aktionsplan Gleichstellung für die Stadt Luzern**
40. 104, Luzia Vetterli namens der SP/JUSO-Fraktion, vom 31. August 2010:  
**Lohnunterschiede aufdecken mit der Logib-Software**

## 5.6 Interpellationen

1. 6, Rolf Kruppenacher, vom 11. Januar 2010:  
**Auswirkungen der neuen Pflegefinanzierung auf die Stadt Luzern**
2. 7, András Özvegyi namens der GLP-Fraktion, vom 12. Januar 2010:  
**CO<sub>2</sub>-Sanierungsziel 2030 – die Roadmap zur CO<sub>2</sub> Reduktion in den nächsten 20 Jahren**
3. 17, David Roth namens der SP/JUSO-Fraktion, vom 3. Februar 2010:  
**Zwischennutzung von leer stehenden Gebäuden**
4. 26, Josef Wicki namens der FDP-Fraktion, vom 2. März 2010:  
**Biomasse- oder Holzwerkstoffwerk anstelle KVA Ibach?**
5. 29, Sonja Döbeli Stirnemann und Laura Grüter Bachmann namens der FDP-Fraktion, vom 2. März 2010:  
**Immobilienstrategie des Kantons – Auswirkungen auf die Stadt**
6. 32, Ernst Zimmermann namens der CVP-Fraktion, vom 8. März 2010:  
**Erschliessungs- und Verbindungsstrasse Kreisel Bodenhof bis Bahnhof Littau**
7. 36, Albert Schwarzenbach namens der CVP-Fraktion, vom 17. März 2010:  
**Was geschieht mit der Planung Grendel–Löwengraben?**
8. 38, Urs Wollenmann namens der SVP-Fraktion, vom 22. März 2010:  
**Wer bekommt wie viel für was? – Die Beratungsaufträge der Stadtverwaltung**
9. 44, Urs Wollenmann namens der SVP-Fraktion, vom 30. März 2010:  
**Utopie 2000-Watt-Gesellschaft – Kommt das grosse Lichterlöschen?**
10. 45, Nina Laky namens der SP/JUSO-Fraktion und Stefanie Wyss namens G/JG-Fraktion, vom 31. März 2010:  
**Udelboden verbindet – Quartierarbeit aktiv fördern**
11. 51, Luzia Mumenthaler-Stofer und Theres Vinatzer namens der SP/JUSO-Fraktion und Philipp Federer namens der G/JG-Fraktion, vom 15. April 2010:  
**Anpassung des ÖV-Angebots der Quartiere Reussbühl und Littau an dasjenige des alten Stadtgebietes**

12. 52, Werner Schmid namens der SVP-Fraktion, vom 19. April 2010:  
**Fragen zu Geschäftshandys und Smartphones der städtischen Angestellten**
13. 59, Katharina Hubacher namens der G/JG-Fraktion, vom 4. Mai 2010:  
**Folgen der AVIG-Teilrevision für die Stadt Luzern**
14. 65, Hans Stutz namens der G/JG-Fraktion, vom 12. Mai 2010:  
**Erhöhte Renovationskosten für das KKL**
15. 67, Monika Senn Berger namens der G/JG-Fraktion, vom 18. Mai 2010:  
**Nutzen des geplanten Verkehrsregimes am Schlossberg**
16. 70, Désirée Stocker namens der Sozialkommission, vom 7. Juni 2010:  
**Umgang mit Gewalt und Misshandlungen im ehemaligen Waisenhaus der Stadt Luzern sowie in Kinder- und Jugendheimen in der Stadt Luzern**
17. 72, Andreas Wüest namens der SP/JUSO-Fraktion, vom 7. Juni 2010:  
**Arbeitsbedingungen am Grand-Casino Luzern**
18. 73, Andreas Wüest namens der SP/JUSO-Fraktion, vom 7. Juni 2010:  
**Nach welchen Kriterien werden Verwaltungsratssitze, die der Stadt Luzern als Aktionärin zustehen, besetzt?**
19. 76, Theres Vinatzer namens der SP/JUSO-Fraktion, Agatha Fausch-Wespe namens der G/JG-Fraktion und Verena Zellweger-Heggli namens der CVP-Fraktion, vom 10. Juni 2010:  
**Aufnahmekapazität in der Notaufnahme Utenberg (NAU)**
20. 102, Daniel Wettstein, vom 27. August 2010:  
**Submissionspraxis benachteiligt Schweizer KMU! Wie ist der Sachverhalt beim neuen Schwimmbad Allmend?**

## 5.7 Schriftliche Anfragen

---

1. 37, Philipp Federer, vom 18. März 2010:  
**Willkür bei gebunden Krediten? Reusswehr- und Verkehrssteuerungskredit im Vergleich.**

## 5.8 Diverses/Petitionen/Initiativen/Volksmotionen

---

1. Petition vom 17. November 2009:  
**Projektänderung beim Autoabstellplatz für Lehrpersonen und Pausenplatzgestaltung**
2. Volksmotion vom 11. Mai 2010:  
**Zbinden-Druckerei für kulturelle Zwecke nutzen!**

3. Volksmotion vom 11. Mai 2010:  
**Schlüsselareale für gemeinnützige Zwecke sichern!**
4. Volksmotion vom 11. Mai 2010:  
**Städtische Liegenschaften für soziale Zwecke nutzen!**
5. Volksmotion vom 13. Juli 2010:  
**Ausarbeitung Projekt Schulhausanlage Felsberg mit Erhalt der Mammutbäume**
6. Initiative "**Luzern mit Strom ohne Atom**"

Luzern, 20. Oktober 2010

